



## **Geschäftsführung Ausschuss Soziales und Senioren**

Frau Kutzer

Telefon: (0221) 221-27467

Fax: (0221) 221-29047

E-Mail: claudia.kutzer@stadt-koeln.de

Datum: 03.01.2011

### **Einladung**

zur **Sitzung des Ausschusses Soziales und Senioren** in der Wahlperiode 2009/2014 am Donnerstag, dem 13.01.2011, 15:30 Uhr, Historisches Rathaus, Konrad-Adenauer Saal, Raum-Nr. 1.18

### **Tagesordnung**

#### **I. Öffentlicher Teil**

##### **1 Gleichstellungsrelevante Themen**

##### **2 Rückfragen zu Beantwortungen von Anfragen und Mitteilungen aus früheren Sitzungen**

##### **3 Beantwortung von Anfragen**

3.1 Trinkräume für Köln - Mündliche Nachfrage von Frau Lerchner  
4934/2010

3.2 Kennzahlenvergleich 2009 der 16 großen Großstädte der Bundesrepublik  
Deutschland  
5424/2010

##### **4 Mitteilungen**

4.1 Wohnhilfen für Menschen mit Behinderung in Köln 2008 und 2009  
4812/2010

*Diese Mitteilung wurde unter TOP 4.6 zur Sitzung am 02.12.2010 umgedruckt und vertagt. Bitte halten Sie diese Unterlage bereit!*

4.2 KölnPass: Sachstand der Verhandlungen im Land zur Einführung eines Sozialtickets  
4810/2010

*Diese Mitteilung wurde unter TOP 4.7 zur Sitzung am 02.12.2010 umgedruckt und vertagt. Bitte halten Sie diese Unterlage bereit!*

- 4.3 Ehrenamt im benachteiligten Veedel - Dokumentation und Handlungsempfehlungen des Projektes "Niedrigschwelliger Zugang zum bürgerschaftlichen Engagement in benachteiligten Stadtteilen"  
4935/2010  
*Diese Mitteilung wurde unter TOP 4.8 zur Sitzung am 02.12.2010 umgedruckt und vertagt. Bitte halten Sie diese Unterlage bereit!*
- 4.4 Unterbringungssituation von Flüchtlingen in Köln  
5007/2010  
*Diese Mitteilung wurde als Tischvorlage unter TOP 4.9 zur Sitzung am 02.12.2010 umgedruckt und vertagt. Diese Unterlage wird zur Sitzung erneut umgedruckt.*
- 4.5 Einsatz eines Nationworkers im Flüchtlingsbereich für die Personengruppe der Roma, Erfahrungsbericht  
4941/2010  
*Diese Mitteilung wurde als Tischvorlage unter TOP 4.10 zur Sitzung am 02.12.2010 umgedruckt und vertagt. Diese Unterlage wird zur Sitzung erneut umgedruckt.*
- 4.6 Ausführungsgesetz SGB II NRW  
hier: Verteilung der eingesparten Wohngeldmittel des Landes an die Kommunen  
4968/2010  
*Diese Mitteilung wurde als Tischvorlage unter TOP 4.11 zur Sitzung am 02.12.2010 umgedruckt und vertagt. Diese Unterlage wird zur Sitzung erneut umgedruckt.*
- 4.7 Kombination des KölnPasses mit einer sogenannten "Bildungschipkarte"  
5068/2010  
*Diese Mitteilung wurde als Tischvorlage unter TOP 4.12 zur Sitzung am 02.12.2010 umgedruckt und vertagt. Diese Unterlage wird zur Sitzung erneut umgedruckt.*
- 4.8 Anfrage der FDP-Fraktion zu Kinderarmut / Wohnverhältnisse  
4943/2010
- 4.9 Bildungs- und Betreuungslandschaft Finkenberg  
5290/2010
- 4.10 Online-Schulabgängerbefragung in Köln  
5004/2010

## **5 Wohnen**

- 5.1 Mitteilung zur Publikation "Konzeptbausteine: Impulse für neues Wohnen in der Innenstadt" in der Sitzung am 23.09.2010  
hier: Beantwortung von zusätzlichen Fragen  
4813/2010

*Diese Mitteilung wurde unter TOP 5.5 zur Sitzung am 02.12.2010 umgedruckt und vertagt. Bitte halten Sie diese Unterlage bereit!*

- 5.2 Wohnen in Köln  
Fakten, Zahlen und Ergebnisse 2009, Ausblick 2010  
5034/2010

*Diese Mitteilung wurde unter TOP 5.6 zur Sitzung am 02.12.2010 umgedruckt und vertagt. Bitte halten Sie diese Unterlage bereit!*

- 5.3 Anpassung der Kostenmieten für öffentlich geförderte Wohnungen zum 01. Januar 2011  
5101/2010

- 5.4 Seniorenfreundlichste Stadt - Anerkennung für Kölner Projekt  
5188/2010

- 5.5 Neuer Kölner Mietspiegel (Stand: November 2010)  
5315/2010

## **6 Sachstand Programm Mülheim 2020**

- 6.1 mündlicher Sachstandsbericht der Verwaltung zum Programm Mülheim 2020

- 6.2 Anfrage von Herrn Helling zu TOP 6.1 der Sitzung vom 02.09.2010 "Information über die im Rahmen des Integrierten Handlungskonzepts MÜLHEIM 2020 aufgelegten Starterprojekte "Frau und Beruf" und "Mülheimer Job.Factory - Aktiv Plus" 2364/2010"  
4564/2010

*Diese Mitteilung wurde unter TOP 5.1 zur Sitzung am 02.12.2010 umgedruckt und vertagt. Bitte halten Sie diese Unterlage bereit!*

- 6.3 Beantwortung der Anfrage AN/2027/2010 - "Projekt Mülheim 2020"  
4692/2010

*Diese Mitteilung wurde als Tischvorlage unter TOP 5.7 zur Sitzung am 02.12.2010 umgedruckt und vertagt. Diese Unterlage wird zur Sitzung erneut umgedruckt.*

- 6.4 Beantwortung der Anfrage der Fraktion Die Linke.Köln AN/2014/2010 - "Stand Mülheim 2020"  
4702/2010

*Diese Mitteilung wurde als Tischvorlage unter TOP 5.8 zur Sitzung am 02.12.2010 umgedruckt und vertagt. Diese Unterlage wird zur Sitzung erneut umgedruckt.*

## **7 JobCenter Köln**

- 7.1 Anfrage zu TOP 6.3 der Sitzung vom 04.11.2010 bez. Anfragen zum neuen Wertgutscheinsystem für Bezieher/innen von SGB II-Leistungen (4329/2010) 4832/2010

*Diese Mitteilung wurde unter TOP 6.1 zur Sitzung am 02.12.2010 umgedruckt und vertagt. Bitte halten Sie diese Unterlage bereit!*

- 7.2 Bericht der ARbeitsGEmeinschaft (ARGE) Köln 4990/2010

*Diese Mitteilung wurde unter TOP 6.2 zur Sitzung am 02.12.2010 umgedruckt und vertagt. Bitte halten Sie diese Unterlage bereit!*

- 7.3 Anfrage zu TOP 6.2 der Sitzung vom 04.11.2010 bez. Bericht der ARbeits-GEmeinschaft - ARGE- Köln (4353/2010) 4906/2010

*Diese Mitteilung wurde unter TOP 6.3 zur Sitzung am 02.12.2010 umgedruckt und vertagt. Bitte halten Sie diese Unterlage bereit!*

- 7.4 Strategisches Integrationsprogramm des Jobcenters Köln 2011 (SIP 2011)

*Eine überarbeitete Fassung des SIP 2011 (in der Sitzung am 14.12.2010 unter Session Nr. 5010/2010) wird den Ausschussmitgliedern kurzfristig zu Verfügung gestellt.*

## **8 Bericht aus der Arbeit der Behindertenbeauftragten**

- 8.1 Bericht der Behindertenbeauftragten 12/2010 5021/2010

*Diese Mitteilung wurde unter TOP 7.1 zur Sitzung am 02.12.2010 umgedruckt und vertagt. Bitte halten Sie diese Unterlage bereit!*

## **9 Anträge gemäß § 3 der Geschäftsordnung des Rates**

## **10 Anfragen gemäß § 4 der Geschäftsordnung des Rates**

- 10.1 Anfragen zu früheren Sitzungen

- 10.1.1 Fortführung der interdisziplinären Frühförderung in Köln  
hier: Anfrage der Fraktionen SPD und Bündnis 90/Die Grünen vom  
04.05.2010  
AN/ 0872 / 2010

Antwort der Verwaltung

*Diese Beantwortung wurde unter TOP 9.1.1 zur Sitzung am 02.12.2010 umgedruckt und vertagt. Bitte halten Sie diese Unterlage bereit!*

10.1.2 Verknüpfung des KölnPasses mit einer sogenannten "Bildungschipkarte"  
hier: Anfrage der SPD-Fraktion vom 31.08.2010  
AN/ 1532 / 2010

10.1.3 Kürzungen im Bereich der ARGE Köln  
hier: Anfrage der CDU-Fraktion vom 27.10.2010  
AN/ 1984 / 2010

10.1.4 Zwangsräumung  
hier: Anfrage der Fraktion Die Linke vom 28.10.2010  
AN/ 2006 / 2010

Antwort der Verwaltung zur Anfrage der Fraktion DIE LINKE vom 28.10.2010  
Zwangsräumung  
5008/2010

*Diese Antwort wurde unter TOP 9.1.1 als Tischvorlage zur Sitzung am  
02.12.2010 umgedruckt und vertagt. Diese Unterlage wird zur Sitzung erneut  
umgedruckt.*

10.2 Aktuelle Anfragen

## **11 Beschlüsse gemäß § 41 Absatz 2 der Gemeindeordnung des Landes Nordrhein-Westfalen**

11.1 Neufassung der Geschäftsordnung für die Bezirksarbeitsgemeinschaften Se-  
niorenpolitik und die Stadtarbeitsgemeinschaft Seniorenpolitik der Stadt Köln  
0586/2010

## **12 Ausschussempfehlungen an andere Ausschüsse**

## **13 Ausschussempfehlungen an den Rat**

13.1 Ausschreibung eines Rahmenvertrages über Elektrogeräte für Leistungsemp-  
fänger aus den Rechtskreisen des SGB II und SGB XII  
5118/2010

13.2 Nachbesetzung des Verwaltungsausschusses der Agentur für Arbeit  
5126/2010

13.3 MÜLHEIM 2020 - Zuständigkeit der Bezirksvertretung Mülheim für Einzelpro-  
jekte  
5396/2010  
*zugesetzt*

## **14 Anregungen und Stellungnahmen der Stadtarbeitsgemeinschaften**

## **15 Anfragen**

## **II. Nichtöffentlicher Teil**

- 16 Rückfragen zu Beantwortungen von Anfragen und Mitteilungen aus früheren Sitzungen**
- 17 Beantwortungen von Anfragen**
- 18 Mitteilungen**
- 19 Anträge gemäß § 3 der Geschäftsordnung des Rates**
- 20 Anfragen gemäß § 4 der Geschäftsordnung des Rates**
- 21 Beschlüsse gemäß § 41 Absatz 2 der Gemeindeordnung des Landes Nordrhein-Westfalen**
- 22 Ausschussempfehlungen an andere Ausschüsse**
- 23 Ausschussempfehlungen an den Rat**
- 24 Anfragen**

gez. Paetzold  
(Vorsitzender)